

Наш број: 14856/1-2025

Датум: 12.12.2025.

**ПРЕДМЕТ И БРОЈ НАБАВКЕ: ННП-2025-056 ВИБРОДИЈАГНОСТИЧКА КОНТРОЛА И ПРОВЕРА САОСНОСТИ ЛИНИЈСКИХ ПУМПНИХ АГРЕГАТА**

**П О Н У Д А** - бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ . године

Назив понуђача:		
Адреса:		
Име и презиме особе за контакт:		
Електронска пошта:		
Телефон / Телефакс:		
ПИБ:		
Матични број:		
Текући рачун:		
Пословна банка		
Врста правног лица: (заокружити)	микро	мало
	средње	велико
	физичко лице	предузетник

**Предмет набавке - Вибродиагностичка контрола и провера саосности линијских пумпних агрегата**

Редни број	Назив (Врста, техничке карактеристике)	Јединица мере	Количина	За објекат
1.	Вибродиагностичка контрола и провера саосности линијских пумпних агрегата П5601, П5602 и П5603	Број понављања	3	Терминал Нови Сад

**Опис и спецификација предмета, услови извршења:**

**- Техничка спецификација (детаљан опис услуге):**

1. Пумпни агрегат П-5601 се састоји од центрифугалне једноступене линијске пумпе и електромотора, док се пумпни агрегати П-5602 и П-5603 састоје од центрифугалне једноступене линијске пумпе, хидрауличке спојнице и електромотора.

**Карактеристике пумпних агрегата:**

**Линијска пумпа П-5601**

Пумпа: произвођач: „Ruhrgumpen“

Тип: ZM IP 375/03x2

Серијски број: 101201981

Капацитет: 900m<sup>3</sup>/h

Електромотор: произвођач „Siemens“  
SIMOTICS HV C  
Тип: 1NB1504-2AT60-4AA0-Z  
1000kW, 6000V  
50Hz, RPM 2980

**Линијске пумпе П-5602 и П-5603**

Пумпа: произвођач: „АЕС“  
Капацитет: 900m<sup>3</sup>/h, напор H=335mVS  
Тип: 10x19 DVS  
Хидрауличка спојница: произвођач „VOITH“  
Тип 487-SVNL III G.  
Електромотор: произвођач „Раде Кончар“  
Тип 4AZsh910-2  
1000kW, 6000V  
50Hz, RPM 2980

**Напомена:**

Количине су оквирне и служе само за оцену понуда, а коначан обрачун ће се извршити према стварно реализованим количинама обрачунатим према датим јединичним ценама, а до износа понуде изабраног Понуђача.

1. Након сваке вибродијагностичке контроле и провере саосности пумпних агрегата потребно је доставити извештаје.
2. Уколико постоји несаосност између делова пумпног агрегата, потребно је извршити центрирање делова пумпног агрегата.
3. Фактурисање и плаћање ће се вршити по ситуацијама, након сваке контроле и провере.

У циљу бољег упознавања са локацијом те да би на основу оствареног увида били у могућности да формирају вредност своје понуде **Наручилац ће организовати обилазак локације.**

Понуђачи који су заинтересовани за обилазак локације треба да благовремено, а **најкасније три дана пре истека рока за подношење понуда**, пошаљу захтев за обилазак објекта путем електронске поште на имејл: [nabavke@transnafta.rs](mailto:nabavke@transnafta.rs), након чега ће заинтересовано лице бити обавештено о датуму и времену обиласка, односно увида. Захтев за обилазак објекта мора садржати следеће податке: лични подаци са бројем личне карате/пасоша за лица која ће овластити за обилазак објекта, регистарске таблице возила.

**Обилазак локације се врши на адреси: Терминал Нови Сад, Пут шајкашког одреда бр.8. Превоз за обилазак објекта је у режији привредног субјекта.**

Обилазак локације може да изврши само овлашћени представник заинтересованог лица, који је дужан да представнику наручиоца преда пуномоћје за обилазак локације (на меморандуму понуђача, заведено и потписано). Представник привредног субјекта који обилази локацију, је у обавези да код себе поседује личну карту или пасош.

Наручилац ће привредне субјекте, сваког посебно, обавестити у ком термину им је заказан обилазак. Ван заказаног термина Наручилац неће организовати додатни обилазак локације.

### Критеријуми за квалитативни избор привредног субјекта

#### I Основи за искључење:

ИЗЈАВА о испуњености критеријума за квалитативни избор привредног субјекта, под 1).

#### II.2 Техничка средства и мере за обезбеђење квалитета

##### Технички и стручни капацитет:

1. Потребно је да је Понуђач, у претходне три године (рачунајући од дана објављивања позива за подношење понуда), извршио бар једну проверу вибрација и саосности на пумпним агрегатима снаге електромотора 1000 kW или веће.

**Доказ:** Потврда о референтној набавци. Потврда мора да садржи назив наручиоца посла (са основним подацима о наручиоцу), опис извршеног посла, вредност извршеног посла, време извршеног посла, снагу електромотора на којој су извршене услуге и контакт лица (телефон, e-mail), коју потписује овлашћено лице наручиоца посла, за сваки посао доставити посебну потврду.

2. Потребно је да Понуђач има у радном односу или ангажованог по одговарајућем уговору једног дипломираног машинског инжењера.

**Доказ:** Копије МА или одговарајућег М обрасца или копија уговора о ангажовању и копија дипломе.

Понуду дајемо под следећим условима:

Р. бр.	НАЗИВ	Ј.М.	Кол.	Јед. цена без ПДВ-а	Укупна цена без ПДВ-а	ПДВ (___%)	Укупна цена са ПДВ-ом
1.	Вибродиагностичка контрола и провера саосности линијских пумпних агрегата П5601, П5602 и П5603	Број понављања	3				
<b>УКУПНО без ПДВ-а:</b>					_____ РСД		
<b>ПДВ (___%):</b>					_____ РСД		
<b>УКУПНО са ПДВ-ом:</b>					_____ РСД		

Наручилац ће набавку извршити (заокружити):

1. Самостално    2. Група понуђача    3. Са подизвођачем: проценат извршења \_\_\_ %

**Начин и услови плаћања:** Сукцесивно, у року од \_\_\_\_\_ календарских дана од дана издавања/пријема исправне Е-фактуре, а након извршене сваке појединачне услуге.

(Услов: минимум 15 дана од дана издавања/пријема исправне Е фактуре, а максимално у складу са важећим Законом о роковима измирења новчаних обавеза у комерцијалним трансакцијама)

**Напомена:** Након извршене сваке појединачне услуге сачињава се записник о извршеној услузи, који овлашћени представници Наручиоца и Извршиоца састављају и потписују.

Напомена : **Авансно плаћање не прихватамо!**

Да ли плаћање иде непосредно подизвођачу: Да    Не    (заокружити)

Износ који се исплаћује подизвођачу: \_\_\_\_\_

**Рок одзива за извршење услуге:** У року од \_\_\_\_\_ календарских дана од дана упућеног позива писаним путем или електронском поштом. Наручилац ће упутити позив када се јави потреба за предметном услугом.

(Услов: Рок одзива за извршење услуге не може бити дужи од 3 календарска дана од дана упућеног позива писаним путем или електронском поштом)

**Место извршења услуге:** Терминал Нови Сад, Пут шајкашког одреда бр. 8

\_\_\_\_\_  
Потпис овлашћеног лица понуђача

**Прилози:**

Прилог 1- Изјава о испуњености критеријума за квалитативни избор привредног субјекта

## **МОДЕЛ УГОВОРА И МОДЕЛ СПОРАЗУМА О БЕЗБЕДНОСТИ И ЗДРАВЉУ НА РАДУ И ЗАШТИТИ ОД ПОЖАРА**

**МОДЕЛ УГОВОРА** понуђач мора да попуни и потпише, чиме потврђује да је сагласан са садржином модела уговора.

Уколико понуђач наступа са групом понуђача модел уговора попуњава и потписује овлашћени представник групе понуђача.

У случају подношења заједничке понуде, односно понуде са учешћем подизвођача, у моделу уговора морају бити наведени сви понуђачи из групе понуђача, односно сви подизвођачи.

Понуђач коме буде додељен уговор биће у обавези да потпише уговор који ће, осим делова који се уносе из обрасца понуде и евентуалних уочених техничких грешака, бити идентичан моделу датом у наставку.

### **МОДЕЛ УГОВОРА**

Уговорне стране:

**ТРАНСНАФТА АД ПАНЧЕВО**, са седиштем у Панчеву, ул. Змај Јове Јовановића бр. 1, матични број: 20084731, ПИБ: 104061151, ЈБКЈС 85934, које заступа вршилац дужности генералног директора Наташа Лечић (у даљем тексту: **НАРУЧИЛАЦ**),  
и

\_\_\_\_\_ са седиштем у \_\_\_\_\_, ул. \_\_\_\_\_  
бр. \_\_\_\_\_, матични број: \_\_\_\_\_, ПИБ: \_\_\_\_\_,  
(*навести: микро – мало - средње – велико ...*) привредно друштво, кога заступа  
\_\_\_\_\_, директор (у даљем тексту: **ИЗВРШИЛАЦ**),  
закључују:

### **У Г О В О Р**

Уговорне стране су се споразумеле о следећем:

#### **ОСНОВНЕ ОДРЕДБЕ**

##### **Члан 1.**

Уговорне стране констатују да је:

-Наручилац спровео поступак набавке на коју се Закон о јавним набавкама не примењује, прописан одредбама Закона о јавним набавкама ("Службени гласник РС" бр.91/2019 и 92/2023), у циљу закључења уговора у поступку набавке услуга: **ВИБРОДИЈАГНОСТИЧКА КОНТРОЛА И ПРОВЕРА САОСНОСТИ ЛИНИЈСКИХ ПУМПНИХ АГРЕГАТА**, број набавке **ННП-2025-056**;

-Место трошка код Наручиоца: ДТ-0; делатност: транспорт;

-Извршилац, у својству Понуђача, доставио своју Понуду бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ 2025. године, заведен код Наручиоца под бр. \_\_\_\_\_ (у даљем тексту: Понуда) и која чини саставни део овог Уговора;

- Наручилац, на основу Извештаја о поступку набавке број \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ године и сагласности директора функције за комерцијалне послове доделио Уговор Извршиоцу.

## ПРЕДМЕТ УГОВОРА

### Члан 2.

Предмет овог Уговора су услуге вибродијагностичке контроле и провере саосности линијских пумпних агрегата Наручиоца са израдом извештаја, по позиву Наручиоца (у даљем тексту: услуга), у свему према техничкој спецификацији из конкурсне документације Наручиоца и прихваћеној Понуди Извршиоца бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ 2025. године, који су саставни делови овог Уговора, и заједно са њим чине недељиву целину.

Пумпни агрегати који су предмет одржавања налазе се на Терминалу Нови Сад, ул. Пут Шајкашког одреда бр. 8. Детаљан списак техничких карактеристика пумпних агрегата дат је у техничкој спецификацији конкурсне документације.

Извршилац се обавезује да:

- 1) извршена услуга буде одговарајућег квалитета, у складу са важећим прописима, техничким нормативима и стандардима Републике Србије као и правилима струке за вршење услуге која је предмет овог Уговора;
- 2) изврши услугу из става 1 овог члана у уговореним роковима;
- 3) да користи алате и опрему по стандардима и нормама произвођача опреме, а да у случају постојања несаосности између делова пумпног агрегата изврши центраирање делова пумпног агрегата;
- 4) током извршавања предмета овог Уговора, поступа са повећаном пажњом доброг стручњака и доброг привредника, стално се старајући о заштити интереса Наручиоца;
- 5) се упозна са процедурама и упутствима Наручиоца која се тичу услова за безбедно извршење услуге која је предмет овог Уговора ;
- 6) током извршења Уговора поштује и примењује све мере безбедности и заштите здравља на раду;
- 7) најкасније до отпочињања вршења услуге, достави списак лица и моторних возила, ради омогућавања уласка у круг објекта Наручиоца у Новом Саду;
- 8) овлашћеном лицу Наручиоца омогући несметано вршење надзора у току вршења предметног посла, те поступа по налозима истога, без посебне накнаде, осим исплате цене из члана 3. овог Уговора.
- 9) изврши центраирање делова пумпног агрегата у случају да је приликом извршења услуге - контроле и провере саосности линијских пумпних агрегата, утврђена несаосности између делова пумпног агрегата, и
- 10) да након извршене сваке појединачне услуге достави Наручиоцу сервисне извештаје/техничку документацију о извршеној услузи са подацима у писаној и електронској форми.

Извршилац се обавезује, да током трајања уговора све потребне контроле и провере изврши у року од \_\_\_\_\_ (словима: \_\_\_\_\_) дана, од дана упућивања позива од стране Наручиоца и да услугу оконча у најкраћем могућем року.

Позив, из става 4. овог члана, Наручилац ће упутити путем поште/електронске поште, у складу са чланом 11. став 2 овог Уговора.

## **ЦЕНА**

### **Члан 3.**

Уговорне стране утврђују да уговорена вредност услуге из члана 2 овог уговора за захтеване количине, износи \_\_\_\_\_ динара (\_\_\_\_\_) без ПДВ. ПДВ се обрачунава и плаћа у складу са важећим прописима Републике Србије.

Јединичне цене за услуге, које су предмет овог Уговора, исказане су у Понуди и обрасцу структуре цене Извршиоца,

Стварне количине услуга реализоваће се по потреби према наведеним јединичним ценама, а до износа понуде Извршиоца, уз могућност прерасподеле обима извршених услуга у оквиру понуђене - уговорене вредности. Коначни обрачун ће се извршити према стварно испорученим добрима и извршеним услугама, а највише до износа уговорених средстава.

Наручилац задржава право да у складу са својим потребама, одступи од количина наведених у техничкој спецификацији конкурсне документације, без штетних последица за Наручиоца. Уколико Наручилац не утроши сва расположива средства, за време важења овог Уговора, уговорне стране су сагласне да Наручилац због тога неће трпети никакве штетне последице.

Цена, из става 1. овог члана, обухвата и све зависне трошкове везане за извршење предметних услуга из члана 2. овог Уговора, укључујући све трошкове ангажоване радне снаге Извршиоца на локацији Наручиоца (смештај, транспортни/путни трошкови, исхрана и сл.); алата, ХТЗ мера и опреме за извршење услуге, трошкове дијагностике, центрирања делова пумпног агрегата у случају несаосности између делова пумпног агрегата, као и све друге трошкове из техничке спецификације конкурсне документације. Наведени трошкови не могу се посебно исказивати ван понуђене цене, фактурисати нити наплаћивати.

У току важења Уговора јединична цена је фиксна и не може се мењати ни по којем основу за све време трајања Уговора.

## **ПРИЈЕМ**

### **Члан 4.**

Након извршене сваке појединачне услуге сачињава се Записник о извршеној услузи, који овлашћени представници Наручиоца и Извршиоца састављају и потписују.

Наручилац је дужан да предмет јавне набавке прегледа и да саопшти примедбе Извршиоцу у погледу видљивих недостатака. Овлашћени представник Наручиоца има право да одбије пријем посла који не одговара Понуди, о чему ће се сачинити забелешка. Забелешку о констатованим примедбама на извршене услуге потписује овлашћени представник Наручиоца и овлашћени представник Извршиоца. Уколико се утврди постојање недостатака, Извршилац је дужан да их отклони одмах, а најкасније у року од 3 (три) календарска дана, од дана сачињавања забелешке.

Наручилац одређује да је лице из члана 11. став 2 под а) овог Уговора овлашћено лице, које ће пратити реализацију/извршење уговора, вршити контролу извршених услуга, потписивање Записника о извршеним услугама (квантитативни и квалитативни пријем услуге), оверу отпремница и друге неопходне документације, а у случају било

какве промене контакт лица, Наручилац ће о томе писмено известити Извршиоца најкасније до отпочињања извршења предметне услуге.

#### **КВАЛИТЕТ**

##### **Члан 5.**

За квалитет извршене услуге гарантује и одговара Извршилац, који Наручиоцу гарантује да предметна услуга потпуно одговара свим техничким описима, карактеристикама и спецификацијама датим у оквиру конкурсне документације и Понуде.

Уколико се након пријема услуге констатују недостаци у погледу квалитета предметног посла, Извршилац је обавезан да, без накнаде, недостатке отклони одмах, а најкасније у року од 3 (три) календарска дана, од дана пријема писменог захтева Наручиоца.

Извршилац је дужан да на писани захтев Наручиоца, о свом трошку отклони све недостатке узроковане мањкавим вршењем предметне услуге, као и све скривене мане које нису могле да се уоче приликом примопредаје (укључујући све трошкове потребне за отклањање недостатака).

#### **ПЛАЋАЊЕ**

##### **Члан 6.**

Плаћање је сукцесивно по извршеним појединачним услугама.

Након извршене појединачне услуге, из члана 2. овог Уговора, издаје електронску фактуру сачињену у складу са одредбама важећег Закона о електронском фактурисању.

Наручилац има обавезу да изврши плаћање по издатој електронској фактури, у складу са важећим Законом, у року од \_\_\_\_\_ (и словима: \_\_\_\_\_) календарских дана, од дана издавања/пријема исправне електронске фактуре.

Плаћање се врши уплатом на рачун Извршиоца број \_\_\_\_\_ који се води код \_\_\_\_\_ Банке, или други рачун Извршиоца, који Извршилац наведе у свом писаном захтеву.

##### ***Алтернатива у случају подношења понуде са подизвођачем (непотребно прецртати)***

Плаћање дела уговорене цене врши се уплатом на рачун Извршиоца број \_\_\_\_\_ који се води код \_\_\_\_\_ Банке, или други рачун Извршиоца, који Извршилац наведе у свом писаном захтеву у року од \_\_\_\_\_ (словима: \_\_\_\_\_) календарских дана, од дана издавања/пријема исправне електронске фактуре.

Плаћање дела уговорене цене за део уговорене услуге који ће извршити **подизвођач** врши се уплатом на рачун подизвођача број \_\_\_\_\_ који се води код \_\_\_\_\_ Банке, у року од \_\_\_\_\_ (словима: \_\_\_\_\_) календарских дана од дана издавања/пријема исправне електронске фактуре.

***(напомена: коначан текст у уговору зависи од статуса чланова групе понуђача, као и од начина на који је уређено плаћање споразумом о заједничком извршењу посла)***

## **РАСКИД УГОВОРА**

### **Члан 7.**

Ако Извршилац не испуни обавезу извршења предметних услуга ни у накнадном року који одреди Наручилац, овај Уговор се раскида по самом закону истеком последњег дана накнадног рока. Наручилац нема обавезу да Извршиоца посебно обавештава да је предметни Уговор раскинут.

## **ВИША СИЛА**

### **Члан 8.**

Случајевима више силе сматрају се посебно следећи догађаји који уговорне стране нису могле предвидети нити избећи: природне непогоде и хаварије, потрес, пожар, експлозије, рат, побуна, који ометају или спречавају благовремено извршавање Уговора, укључујући и акте државних органа који се односе на извршење уговорних обавеза.

Уговорна страна којој је извршавање уговорних обавеза онемогућено услед више силе и/или аката државних органа, мора одмах по наступања случаја из става 1. овог члана, писаним путем обавестити другу Уговорну страну о наступању истог.

Обавештење из става 2. овог члана, мора садржати податке о тренутку наступања случаја, карактеру истог, као и опис евентуалних последица.

Уговорна страна код које је наступио случај више силе, дужна је да свим средствима настоји да у најкраћем могућем року уклони њене последице и омогући неометану реализацију Уговора.

Уговорна страна из става 4. овог члана је дужна да обавештава другу уговорну страну о предузетим мерама, статусу, трајању и отклањању више силе.

Уколико догађаји трају дуже од 30 (тридесет) календарских дана уговорне стране могу раскинути овај Уговор, уз писмено обавештење о једностраном раскиду, достављено другој страни у року не краћем од 5 (пет) календарских дана пре датума планираног раскида.

У случају оваквог раскида Уговора, ниједна од уговорних страна нема право да захтева од друге уговорне стране накнаду за трошкове који су из тога проистекли.

## **ОСТАЛЕ ОДРЕДБЕ**

### **Члан 9.**

Извршилац је дужан да Наручиоцу надокнади сву штету коју проузрокује Наручиоцу и/или трећим лицима извршењем/неизвршењем обавезе из члана 2. овог Уговора.

Извршилац, као и лица које је ангажовао у извршавању предмета овог Уговора, укључујући и подизвођаче Извршиоца, обавезују се да податке које добију од Наручиоца или до њих дођу током рада, чувају као пословну тајну и након престанка уговорних обавеза, у складу са прописима Републике Србије и општим актима Наручиоца, као и да се придржавају важећег Закона о тајности података Републике Србије, односно закона о заштити података о личности.

Информације, подаци и документација које је Наручилац доставио Извршиоцу у извршавању предмета овог Уговора, Извршилац не може стављати на располагање трећим лицима, без претходне писане сагласности Наручиоца.

Уколико Извршилац поступи супротно ставовима 2 и 3 овог члана, а Наручилац због тога претрпи штету, Извршилац је дужан да Наручиоцу надокнади стварно причињену штету.

**Члан 10. /непотребно прецртати/**

Извршилац ће ову јавну набавку извршити самостално.

**Члан 10а. /непотребно прецртати/**

Извршилац, за извршење дела јавне набавке, у складу са Понудом, који је прилог овом Уговору, ангажује подизвођача/е:

Извршилац у потпуности одговара за извршење уговорене набавке Наручиоцу.

**Члан 10б. /непотребно прецртати/**

Извршилац ће ову јавну набавку извршити, у складу са Понудом и Актом – Споразумом о заједничкој понуди, који је прилог овом Уговору, као група понуђача у саставу:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Чланови групе понуђача одговарају неограничено солидарно према Наручиоцу.

**Члан 11.**

За све оно што није регулисано овим Уговором, важе одредбе Закона о облигационим односима и одредбе других позитивноправних прописа применљивих на предмет Уговора.

Уговорне стране су дужне да једна другу обавештавају о свакој промени која може бити важна за реализацију Уговора. Сва обавештења једне уговорне стране дата другој уговорној страни, а која су у вези са овим Уговором, од дана закључења овог Уговора биће достављана у писаној форми – писмом или путем електронске поште, на доле наведене адресе:

а) Адреса Наручиоца:

ТРАНСНАФТА АД Панчево

Панчево, ул. Змај Јове Јовановића бр. 1

е-маил: [office@transnafta.rs](mailto:office@transnafta.rs)

контакт лице: Душко Кевац [dusko.kevac@transnafta.rs](mailto:dusko.kevac@transnafta.rs)

б) Адреса Извршиоца:

\_\_\_\_\_ из \_\_\_\_\_

ул. \_\_\_\_\_ бр. \_\_\_\_\_

е-маил: \_\_\_\_\_

тел./фах: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

контакт лице: \_\_\_\_\_.

**Члан 12.**

Овај Уговор сматра се закљученим на дан када су га потписали овлашћени заступници обе уговорне стране, а ако га овлашћени заступници нису потписали на исти дан, Уговор се сматра закљученим на дан другог потписа по временском редоследу.

Овај Уговор ступа на снагу и примењује се по истеку важећег уговора, а најкасније \_\_\_\_\_, и траје 1 (једну) годину, од дана ступања на снагу овог Уговора односно до утрошка уговорених средстава Наручиоца у износу од \_\_\_\_\_ динара без ПДВ на годишњем нивоу у зависности од тога који услов раније наступи.

Евентуалне измене и допуне овог Уговора могу бити извршене у писменој форми у складу са законом којим се уређују јавне набавке и другим важећим прописима, под условом да не постоји кривица на страни Извршиоца, и уз његов образложен писани захтев, на који сагласност даје Наручилац, о чему ће се сачинити анекс овог Уговора.

**Члан 13.**

У случају спора по овом Уговору, који се не може решити договором уговорних страна, надлежан је стварно надлежни суд у Новом Саду.

**Члан 14.**

Овај Уговор је сачињен у 4 (четири) примерка, од којих свака уговорна страна задржава по 2 (два) примерка.

**НАРУЧИЛАЦ**

ТРАНСНАФТА АД Панчево

\_\_\_\_\_  
**Наташа Лечић**

в.д.генералног директора

**ИЗВРШИЛАЦ**

\_\_\_\_\_

**МОДЕЛ СПОРАЗУМА О БЕЗБЕДНОСТИ И ЗДРАВЉУ НА РАДУ И  
ЗАШТИТИ ОД ПОЖАРА**

1. Акционарско друштво за транспорт нафте нафтоводима и транспорт деривата нафте продуктоводима Транснафта Панчево, ТРАНСНАФТА АД Панчево, са седиштем у Панчеву, ул. Змај Јове Јовановића бр. 1, матични број: 20084731, ПИБ: 104061151, које заступа Наташа Лечић, вршилац дужности генералног директора (у даљем тексту: Наручилац):
2. \_\_\_\_\_ са седиштем у \_\_\_\_\_, ул. \_\_\_\_\_, ПИБ: \_\_\_\_\_, матични број: \_\_\_\_\_, кога заступа \_\_\_\_\_. (у даљем тексту: Извршилац).

Наручилац и Извршилац појединачно означени као "Споразумна страна" и заједнички као "Споразумне стране".

Споразумне стране, закључују:

**СПОРАЗУМ О БЕЗБЕДНОСТИ И ЗДРАВЉУ НА РАДУ И  
ЗАШТИТИ ОД ПОЖАРА**

**Споразумне стране сагласно констатују следеће:**

да су закључиле Уговор који је код Наручиоца заведен под бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ а код Извршиоца бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ и да је предмет Уговора: **ВИБРОДИЈАГНОСТИЧКА КОНТРОЛА И ПРОВЕРА САОСНОСТИ ЛИНИЈСКИХ ПУМПНИХ АГРЕГАТА, број набавке ННП-2025-056**

*HSE у даљем тексту: БиЗР - безбедност и здравље на раду, ЗЖС – заштита животне средине и ЗОП – заштита од пожара заједно означени као HSE политика Наручиоца је да приликом извођења свих пословних операција у сваком тренутку осигура безбедност и здравље људи, сигурност имовине, као и да заштити животну средину.*

*Наручилац не прави компромисе у вези са кршењем захтева дефинисаним наведеном HSE политиком, од Извршиоца очекује да у пословном односу са Наручиоцем, примењује сва правила и поступке које ће допринети постављеном циљу нула повреда на раду, професионалних обољења, акцидената и негативног утицаја на радну и животну средину.*

*Извршилац је сагласан да приликом обављања послова за Наручиоца поступа у складу са HSE политиком Наручиоца која се дефинише овим Споразумом.*

**1. ПРЕДМЕТ**

- 1.1. Предмет Споразума о безбедности и здрављу на раду, заштити животне средине и заштити од пожара (у даљем тексту: HSE Споразум) је дефинисање права и обавеза Наручиоца и Извршиоца, као и запослених/ангажованих код Извршиоца и других лица која Извршилац ангажује за пружање услуга, а у вези HSE.

**2. ОПШТЕ ОБАВЕЗЕ**

- 2.1. Запослени код Извршиоца, и сва друга лица која Извршиоц ангажује, дужни су да поштују, у току припрема за пружање услуга, у току трајања истих, као и приликом отклањања недостатака у гарантном року:

- Поштују одредбе HSE Споразума, његово извршење подлеже материјалном праву Републике Србије, а решавање спорова подлеже процесном праву Републике Србије,

- Интерна акта Наручиоца.
- 2.2. Запослени код Извршиоца и/или лица која ангажује за пружање услуга, обавезни су да одмах пријаве овлашћеном представнику Наручиоца посла (HSE лицу) сваку опасну појаву, ситуацију или догађај који је имао или би под одређеним околностима могао да:
- угрози безбедност, здравље или живот;
  - изазове појаву пожара или експлозија;
  - изазове негативан утицај на животну средину;
  - изазове настанак материјалне штете;
- 2.3. Извршилац је дужан да именује одговорно лице које ће током вршења радних активности или боравка на локацијама Наручиоца одговорати за примену свих одредаба HSE Споразума и комуникацију са овлашћеним лицима Наручиоца;
- 2.4. Извршилац, његови запослени и сва друга лица која ангажује, дужни су да се у току припрема за пружање услуга, у току трајања истих, као и приликом отклањања недостатака у гарантном року, придржавају **свих правила, интерних стандарда, упутстава и других интерних докумената о HSE које важе код Наручиоца**, а посебно су дужни да се придржавају „Златних HSE правила“:
1. **ОБАВЕЗНА** је дозвола за рад пре уласка у затворени простор,
  2. **ОБАВЕЗНО** је заштитити се од пада при раду на висини већој од 1.8 m,
  3. **ЗАБРАЊЕНО** је радити, стајати или пролазити испод viseћег терета,
  4. **ОБАВЕЗНО** је коришћење сигурносног појаса током вожње,
  5. **ЗАБРАЊЕНА** је употреба мобилних телефона и прекорачење дозвољене брзине током управљања возилом,
  6. **ОБАВЕЗНА** је дозвола за рад, када је прописана,
  7. **ОБАВЕЗНО** је изоловање / искључење / обележавање свих извора опасне енергије приликом сервисирања или одржавања машина / опреме,
  8. **ОБАВЕЗНА** је дозвола за извођење радова копања и ископавања,
  9. **ОБАВЕЗНО** је вршити мерење концентрације експлозивних и запаљивих гасова у атмосфери радног простора, када је то прописано,
  10. **ЗАБРАЊЕН** је рад и управљање возилом под дејством алкохола, наркотика или других недозвољених супстанци,
  11. **ЗАБРАЊЕНО** је пушење на свим објектима Наручиоца,
  12. **ОБАВЕЗНА** је употреба личне заштитне опреме (даље: ЛЗО), у складу са дефинисаним правилима на локацији. Минимални захтеви ЛЗО укључују ношење заштитних радних одела у антистатик изведби дугих рукава, ојачане заштитне обуће, заштитног шлема, заштите за очи. Коришћење високовидљивих/рефлектујућих маркера/прслука је обавезујуће на локацијима где је то интерним правилима Наручиоца прописано. Уколико је прописана додатна ЛЗО, њена употреба је обавезна.
- 2.5 Извршилац је дужан да омогући овлашћеним лицима Наручиоца да изврше контролу испуњености обавеза које су предмет овог HSE Споразума у било које доба током пружања услуга. Уколико приликом наведене контроле буду утврђени недостаци Извршилац је дужан

да у року који му одреди Наручилац сачини и имплементира о свом трошку План побољшања примене мера HSE. Поменути План мора бити одобрен од стране овлашћених лица Наручиоца, који имају право да прегледају и захтевају корекције, у циљу потпуног испуњења законских прописа или интерних стандарда Наручиоца из области HSE.

### **3. БЕЗБЕДНОСТ И ЗДРАВЉЕ НА РАДУ**

3.1. Обавезе Извршиоца из области БиЗР су да у складу са важећим прописима Републике Србије, успостављеним системом менаџмента заштитом здравља и безбедношћу на раду према међународном важећем стандарду ISO 45001, правилима и документима која важе код Наручиоца:

- да Сектору за ЗОП и БиЗР и одговорном HSE лицу Наручиоца пријави сваког запосленог којег ангажује при раду код Наручиоца, да пре почетка достави списак људи, возила и опреме (ако су радови предвиђени за извођење у зони опасности од пожара извођач је дужан да користи апарате у ех изведби, у објектима и просторијама у којима се производе, прерађују, користе и држе запаљиве течности, запаљиви гасови, експлозивни и други лако запаљиви материјали или се стварају експлозивне смеше није дозвољено употребљавати алат који варници, члан. 17. Закона о заштити од пожара („Сл. гласник СРС“, бр. 37/88, 53/93, 67/93 и 48/94). коју ће користити током пружања услуга/извођења радова/испоруке добара са уградњом код Наручиоца;
- да о свом трошку обезбеди квалификовану радну снагу за коју је потребно да достави доказ о спроведеним обавезним лекарским прегледима за радна места са повећаним ризиком, а уколико су радна места без повећаног ризика неопходно је доставити закључак из Акта о процени ризика на увид, обавезном здравственом осигурању и спроведеним обукама о чему мора доставити писмену ИЗЈАВУ у којој под пуном правном и материјалном одговорношћу уноси податке о запосленом са датумима, за све запослене пре почетка пружања услуге/извођења радова/испоруке добара са уградњом,
- да поред писане Изјаве из претходног става, уколико Лице за БиЗР затражи Извршилац најмање 3 радна дана пре почетка предметног посла за све своје запослене/ангажованих који раде код Наручиоца мора доставити копије: овереног образаца бр. 6 (Евиденција о запосленима оспособљеним за безбедан и здрав рад), достави доказ о обавезној пријави запослених надлежним фондовима обавезног социјалног осигурања, МА - обрасце (потврда о поднетој пријави, промени, и одјави на обавезно социјално осигурање) или одговарајући уговор ако је осигуран по другом основу и лекарска уверења за раднике који раде на радним местима са повећаним ризиком;
- да о свом трошку обезбеди за све своје запослене/ангажоване адекватну ЛЗО коју ће исти користити приликом пружања услуга/извођења радова/испоруке добара са уградњом, а све у складу са процењеним ризицима за вршење конкретне активности и у складу са захтевима Наручиоца;
- да сви запослени Извршиоца и/или лица која ангажује за пружање услуга/извођење радова/испоруку добара са уградњом прођу уводну обуку о HSE Наручиоца, као и сваку другу обуку коју Наручилац организује када процени да је иста неопходна за безбедно пружање услуга;
- да своје запослене/ангажоване упозна са обавезама из HSE Споразума. Да су запослени/ангажовани код Извршиоца упознати са обавезама из HSE Споразума, запослени/ангажовани ће својеручним потписом потврдити након одржане уводне HSE

обуке, на Потврди о спроведеној обуци запослених/ангажованих Извршиоца из области HSE;

- да Извршилац обавезно писмено обавести HSE лице код Наручиоца, о свакој повреди на раду која се догоди у току извршења послова дефинисаних у Уговору,
- Извршилац је искључиво одговоран да његови запослени примењују мере HSE, као и сва друга лица које ангажује за пружање услуга/извођење радова/испоруке добара са уградњом. У случају непоштовања правила HSE, односно немара од стране Извршиоца/Извођача/Испоручиоца, Наручилац неће сносити никакву одговорност нити исплатити накнаде/трошкове Извршиоцу по питању повреда на раду, односно оштећења опреме, средстава, оруђа и алата;
- да се запослени/ангажовани код Извршиоца при раду код Наручиоца морају придржавати правила техничко-технолошке дисциплине,
- достави списак опреме, средстава и алата Сектору за ЗОП и БиЗР и HSE лицу Наручиоца који без дозволе за унос не могу бити унети на локацију Наручиоца. Списак опреме средстава и алата је потребно доставити на меморандуму Извршиоца.
- да о свом трошку обезбеди и достави све потребне доказе о извршеним прегледима, стручне налазе, атесте и дозволе за опрему, средства, уређаје и алате који ће бити коришћени за пружање услуга. Уколико Наручилац утврди да опрема, средства, уређаји и алати немају потребне атесте и/или дозволе и/или потврде о извршеним прегледима, уношење истих у објекте Наручиоца неће бити дозвољено;
- у случају да Наручилац захтева израду Плана HSE активности, **Извршилац је дужан да изради исти;**
- да уколико Извршилац, укључујући ангажоване подизвођаче, изводи високоризичне активности на локацији Наручиоца, у обавези је да обезбеди присуство једног запосленог/ангажованог за обављање послова БЗР, ЗЖС и ЗОП. Уколико на једној локацији има више од 30 запослених, Извршилац је у обавези да на сваких 30 запослених обезбеди присуство једног запосленог/ангажованог за обављање послова БиЗР, ЗЖС и ЗОП, чија ће обавеза бити стални мониторинг имплементације мера БиЗР, ЗЖС и ЗОП током испуњења уговорних обавеза. Изузетно уз претходну сагласност HSE лица Наручиоца, Извршилац може имати мањи број присутних лица задужених за БиЗР, ЗЖС и ЗОП, уколико предмет конкретног посла и локација на којој се изводе активности то омогућавају;
- да Наручиоцу надокнади материјалну и/или нематеријалну штету/трошкове које је проузроковао/е тиме што Извршилац не испуњава законске или уговорне обавезе у вези са HSE, нарочито у случајевима повреде запослених код Наручиоца и/или трећих лица, оштећења надземних/подземних и ваздушних инсталација свих врста, грађевинских и производних објеката, објеката инфраструктуре и саобраћајница, као и опреме, средства, оруђа и алата без одлагања.
- Уколико је законом прописано да је приликом извођења радова неопходно ангажовање Координатора у фази извођења радова, Извршилац је у обавези да достави податке о Координатору у фази извођења радова, непосредно пре почетка радова, како би Наручилац могао донети одлуку о именовану истог.
- Уколико је законом прописано да је приликом извршења посла неопходан План превентивних мера, Извршилац је у обавези да достави План превентивних мера 7 дана пре почетка посла или у року који одреди Наручилац.

#### **4. ЗАШТИТА ОД ПОЖАРА**

4.1. Обавезе Извршиоца из области ЗОП су да у складу са законским важећим прописима Републике Србије, правилима и документима која важе код Наручиоца:

- обезбеди да се примењују све дефинисане мере ЗОП. Сви запослени/ангажовани код Извршиоца морају имати одговарајућу обуку из области ЗОП и руковањем мобилном опремом за гашење;
- уколико уговорне радне активности подразумевају употребу запаљивих материја Извршилац је у обавези да управља и складишти такве материје у складу са важећим техничким прописима Републике Србије уз тражење сагласности организационог дела HSE;
- да ако постоји потреба у предметним пословима за коришћењем искрећих алата, отвореним пламеном и средствима која могу изазвати пожар, ти послови могу отпочети тек након поднетог писменог захтева и добијене писмене дозволе за те послове коју издаје Сектор за ЗОП и БиЗР код Наручиоца, као и да се придржавају свих других наложених мера и забрана којима се отклањају ризици од избијања пожара код Наручиоца,
- да све прилазе хидрантима, апаратима за гашење пожара и пожарним путевима држи слободним, а да хидранте и апарате искључиво користи наменски. Употреба пламена и обављање топлих послова дозвољена је само уз претходно исходовање дозволе за рад од именованог лица за ЗОП или руководиоца сектора за ЗОП и БиЗР.

#### **5. ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ**

5.1 Извршилац је дужан да организује рад и обављање послова код Наручиоца тако да обезбеди извршење обавеза утврђених HSE Споразумом. Извршилац је дужан да са HSE Споразумом обавезно упозна свог руководиоца – одговорно лице код извођача радова, као и све запослене/ангажоване Извршиоца који раде код Наручиоца на предметном послу.

5.2 Неизвршење, делимично извршење или кршење обавеза из овог Споразума без обзира на обим, интензитет или последице, разлог су за удаљење запослених/ангажованих код Извршиоца и/или једнострано раскид Уговора са Извршиоцем од стране Наручиоца, простом изјавом у писменој форми, у складу са основним уговором. Извршилац је дужан да надокнади штету која је причињена Наручиоцу оваквим престанком Споразума или штетном радњом.

5.3 HSE Споразум је прилог и саставни део основног Уговора које Наручилац и Извршилац закључе. У случају да током реализације уговорних активности дође до измене типске форме HSE Споразума, Споразумне стране ће потписати Анекс HSE Споразума.

5.4 Споразумне стране сагласно изјављују да су HSE Споразум прочитале, разумеле и да његове одредбе у свему представљају израз њихове стварне воље.

5.5 Пре почетка вршења услуге обезбеди присуство својих запослених на интерној обуци из области безбедности и здравља на раду и заштите од пожара коју спроводи Служба БиЗР, лице за безбедност или друго овлашћено лице код Наручиоца. Обука ће се спровести на Терминалу у Новом Саду, ул. Пут Шајкашког одреда бр.8.

- 5.6 Све штете у случају смрти или повреде на раду радника Извршиоца или оштећења имовине Наручиоца које су наступиле током извођења радова а које су настале због немарности Извршиоца или због кршења законских прописа из области ЗОП и БиЗР, као и наложених сигурносних мера и процедура из ових области од стране Наручиоца, падају искључиво и у пуном износу на терет Извршиоца.
- 5.7 Лице за координацију спровођења заједничких мера којима се обезбеђује безбедност и здравље запослених и заштита од пожара, по овом Споразуму је Руководилац сектора за ЗОП и БиЗР Даница Вукајловић, лице за безбедност и здравље на раду код Наручиоца. Обавеза овог лица је и да организује упознавање запослених код Извршиоца са условима рада, опасностима и штетностима, правилима безбедног рада и опасностима од избијања пожара код Наручиоца.
- 5.8 Извршилац је дужан да организује рад и обављање послова код Наручиоца тако да обезбеди извршење обавеза утврђених овим Споразумом.
- 5.9 Извршилац одговара за рад и поступке својих запослених у извршењу обавеза из овог Споразума.
- 5.10 HSE Споразум се сматра закљученим и ступа на снагу на дан када су га потписали овлашћени заступници обе Споразумне стране, а ако га овлашћени заступници нису потписали на исти дан, HSE Споразум се сматра закљученим на дан другог потписа по временском редоследу.
- 5.11 HSE Споразум се закључује на одређено време, у складу са основним уговором.
- 5.12 HSE Споразум је сачињен у 4 (четири) истоветна примерка, од којих по 2 (два) за сваку Споразумну страну.

**За Наручиоца**  
**ТРАНСНАФТА АД Панчево**

\_\_\_\_\_  
Наташа Лечић,  
вршилац дужности генералног директора

**За Извршиоца**

\_\_\_\_\_

(ОБРАЗАЦ 1)

**ПОТВРДА О ОБИЛАСКУ ЛОКАЦИЈЕ**

**Транснафта АД, Панчево,  
ул. Змај Јове Јовановића бр. 1, Република Србија**

Потврђујем да је Понуђач: \_\_\_\_\_,  
са седиштем у \_\_\_\_\_, ул. \_\_\_\_\_ бр. \_\_\_\_.  
дана \_\_\_\_\_.\_\_\_\_\_.године, присуствовао обиласку локације :

\_\_\_\_\_ (навести локацију/е које је понуђач обишао)

Потврда се издаје за учествовање у набавци: ВИБРОДИЈАГНОСТИЧКА КОНТРОЛА И ПРОВЕРА САОСНОСТИ ЛИНИЈСКИХ ПУМПНИХ АГРЕГАТА, ННП-2025-056 и у друге сврхе се не може користити.

Место:

Потпис представника наручиоца: .....

Датум: ..... год.

**Понуђач може уколико је заинтересован да пре достављања понуде, обиђе локације и у потпуности се упозна са стањем на терену о чему ће добити печатирани и потписану потврду од представника наручиоца.**

Понуђачи који су заинтересовани за обилазак локације треба да благовремено, а **најкасније три дана пре истека рока за подношење понуда** пошаљу захтев за обилазак објекта путем електронске поште на имејл: [nabavke@transnafta.rs](mailto:nabavke@transnafta.rs), а представник наручиоца ће му у року од два дана по добијању захтева за обилазак локације, заказати време обиласка.

**Понуђач је у обавези да понесе овлашћење представника понуђача.**

**Само уколико понуђач обиђе локацију прилаже оверену и потписану Потврду о обиласку локације уз понуду.**

**Наручилац одговара за аутентичност података.**

**ИЗЈАВА О ИСПУЊЕНОСТИ УСЛОВА ЗА КВАЛИТАТИВНИ ИЗБОР  
ПРИВРЕДНОГ СУБЈЕКТА**

<b>Подаци о поступку набавке</b>	
Наручилац	ТРАНСНАФТА АД ПАНЧЕВО
Предмет набавке	ВИБРОДИЈАГНОСТИЧКА КОНТРОЛА И ПРОВЕРА САОСНОСТИ ЛИНИЈСКИХ ПУМПНИХ АГРЕГАТА ННП-2025-056
Ознака и број ННП	ННП-2025-056
Објављено на интернет страници Наручиоца	12.12.2025. године
<b>Подаци о привредном субјекту</b>	
Назив	
Порески идентификациони број / матични број	_____ / _____
Адреса	
Поштански број	
Град	
Држава	
Телефон	
Електронска пошта	
Интернет страница	
Да ли је привредни субјекат микро, мало или средње правно лице или предузетник	_____ (уписати)
<b>Подаци о заступницима привредног субјекта (директор или други заступник)</b>	_____ (име и презиме директора или другог заступника)
<b>Облик учествовања (заокружити)</b>	1. Самостално    2. Група понуђача 3. Са подизвођачем: проценат извршења _____ %
Учествује ли привредни субјект у поступку набавке заједно са другим привредним субјектима	Други прив. субјект: _____ /назив, седиште, адреса, матични број/ПИБ, зак. заступник/ Други прив. субјект: _____ /назив, седиште, адреса, матични број/ПИБ, зак. заступник/
Подизвођач захтева непосредно плаћање	_____ (уписати ДА или НЕ)

**Изјављујем, под пуном материјалном и кривичном одговорношћу, да:**

- 1) Не постоје основи за искључење привредног субјекта из поступка набавке из члана 111. ЗЈН:

**ДА или НЕ (заокружити)**

**(Напомена: ако понуђач заокружи ДА, потребно је и дати опис основа за искључење)**

Разлози за искључење: \_\_\_\_\_

- 2) Привредни субјект – даље Понуђач, испуњава критеријуме за избор привредног субјекта, и то:

2.1 Испуњеност услова за обављање професионалне делатности:

- Наручилац може да захтева да привредни субјект докаже да је уписан у регистар привредних субјеката, судски регистар, професионални регистар или други одговарајући регистар, ако се такав регистар води у земљи у којој привредни субјект има седиште, у складу са чланом 115 ЗЈН.
  - Да поседује потребно одређено овлашћење, односно дозволу надлежног органа за обављање делатности која је предмет набавке или је члан одређене организације, да би могао да обавља предметну делатност, која је предмет набавке или је члан одређене организације да би могао да обавља предметну делатност, у складу са чланом 115. ЗЈН:
1. Опис захтева (попуњава Наручилац): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_
  2. Доказ (попуњава Наручилац): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_
  3. Одговор (попуњава Понуђач): /
  4. Детаљи - број и датум издавања овлашћења, дозволе или чланства и др. (попуњава Понуђач): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_
- (Напомена: Уколико понуђач поседује овлашћење, дозволу или чланство из члана 115. став 2. ЗЈН, и ако је та дозвола потребна за извршење предмета набавке).

2.2 Технички и стручни капацитет - списак испоручених добара/извршених

услуга/изведених радова и др. у складу са чланом 117. ЗЈН:

- **Опис захтева:** Потребно је да је Понуђач, у претходне три године (рачунајући од дана објављивања позива за подношење понуда), извршио бар једну проверу вибрација и саосности на пумпним агрегатима снаге електромотора 1000 kW или веће.
  - **Доказ:** Потврда о референтној набавци. Потврда мора да садржи назив наручиоца посла (са основним подацима о наручиоцу), опис извршеног посла, вредност извршеног посла, време извршеног посла, снагу електромотора на којој су извршене услуге и контакт лица (телефон, e-mail), коју потписује овлашћено лице наручиоца посла, **за сваки посао доставити посебну потврду.**
  - **Одговор (попуњава Понуђач): ДА или НЕ** (заокружити)
  - Детаљи - референце/друго тражено: \_\_\_\_\_
- 
- **Опис захтева:** Потребно је да Понуђач има у радном односу или ангажованог по одговарајућем уговору једног дипломираног машинског инжењера.
  - **Доказ:** Копије МА или одговарајућег М обрасца или копија уговора о ангажовању и копија дипломе.
  - **Одговор (попуњава Понуђач): ДА или НЕ** (заокружити)
  - Детаљи - референце/друго тражено: \_\_\_\_\_

2.3 Финансијско - економски капацитет, у складу са чланом 116. ЗЈН:

- Опис захтева (попуњава Наручилац): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_
- Доказ (попуњава Наручилац): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_
- Одговор (попуњава Понуђач): /
- Детаљи - извештај, извод или друго: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Назив понуђача

\_\_\_\_\_  
Овлашћено лице понуђача

\_\_\_\_\_  
Својеручни потпис овлашћеног лица